

Rau: Tag nrho cov mejiyig, xibfwb thiab neeg ua haujlwm

Tuaj ntawm: Lub *Office of the Chancellor*

Txog: Cov Cai rau lub Caij Ntuj Sov rau hauv Tsev Kawm Ntawv

Hnub: Tsib Hlis xiab 11, 2021

*Tsab xov xwm nram no raug rau cov mejiyig, xibfwb thiab neeg ua haujlwm uas tseem yuav tuaj rau hauv UW-Madison tom qab lub Tsib Hlis xiab 10. Tej zaum kuj yuav muaj pauv yog muaj tej yam yuav tshuam pej xeem kev noj qab haus huv. Nws yuav muaj pauv ua ntej lub Yim Hli xiab 1, thaum yuav muaj neeg coob rov tuaj.*

*Tsab xov xwm no yog txog*

- *Kev nkag rau cov vaj tse lub caij ntuj sov*
- *Kev ua raws rau kev noj qab haus huv*
- *Kev kuaj thiab hno tshuaj*
- *Tus cai muaj tej yam rau neeg koom*
- *Tus cai mus ua haujlwm rau lwm qhov*

Peb ua tau zoo heev rau lub caij kawm rau xyoo 2020-21, thiab peb ua tsaug ntau rau nej ua txhua yam thiab txhawb cov kev muaj ua raws hauv tsev kawm ntawv kom tswj tau tus kab mob COVID-19!

Thaum lub caij kawm ntuj tshiab, peb tau kuaj tshaj 700,000 qhov qob ncaug, tshaj 32,000 tus neeg hauv tsev kawm ntawv tau hno tshuaj tas lawm thiab, tseem ceeb tshaj, peb kuaj pom muaj neeg kis tau tus kab mob COVID-19 tsaug heev nyob hauv tsev kawm ntawv. Nej cov kev txhawb ua rau peb muaj lub caij kawm thaum ntuj tshiab no tau zoo thiab cov mejiyig kawm ntawv tas tuaj txais tau lawv daim ntawv tim ntsej tim muag ob hnub so tas no.

Tam li peb mus rau lub caij ntuj sov hauv tsev kawm ntawv, peb tab tom pauv ib co kev ua raws txog COVID-19 thiab UW-Madison rov qhib rau cov qhua tuaj saib. Hauv qab no, peb qhia cov pauv tseem ceeb:

### **Kev Nkag Mus rau Lub Tsev/Cov Vajtse**

- Pib Tsib Hlis xiab 10, tsev kawm ntawv rov qhib rau cov qhua thiab tsis kom qhov *Badger Badge* yuav tsum ntsuab thiaj nkag tau rau hauv cov tsev kawm ntawv feem ntau lawm. *Cov Badger Wellness Ambassadors* yuav tsis saib cov *badges* ntawm qhov rooj nkag mus rau hauv cov vajtse lawm.
- Ib co chaw hauv tsev kawm ntawv, nrog rau tej yam muaj rau neeg koom, tej zaum tseem kom qhov *Badger Badge* yuav tsum ntsuab/pub nkag thiaj mus koom tau. Yuav muaj kev qhia cov chaw no thiab tej zaum cov neeg tsim los npaj qhov no yuav saib cov

*badges*. Cov qhua thiab neeg caw tuaj, uas tsis siv qhov *Safer Badgers app*, yuav nkag tsis tau rau cov chaw no.

- Rau kom qhov *Badger Badge* yuav tsum ntsuab thiaj nkag los koom tau, cov neeg kom muaj qhov no yuav tsum kawm ib qho kev cob qhia thiab teev ib daim [registration form](#). [Kev qhia ua raws rau qhov no](#) twb muab qhia rau thaum lub Plaub Hlis tim 19 lawm.
- Tej qhov chaw hauv tsev kawm ntawv, xws li cov [UW Libraries](#) thiab lub [Chazen Museum of Art](#), kom yuav tsum teem caij los hais paub ua ntej thiaj tuaj tau hauv. Ntxiv, cov *UW Libraries* yuav kom muaj daim *Wiscard* thiaj nkag tau.

### **Kev Ua Raws Kom Muaj Kev Noj Qab Haus Huv hauv Tsev Kawm Ntawv**

- [Yuav tsum npog qhov ncauj qhov ntswg ntxiv thaum nyob hauv tsev](#), thaum caij cov npav khiav hauv thaj chaw tsev kawm ntawv, los thaum ob leeg los tshaj caij tsev kawm ntawv ib lub tsheb. Tsis kom npog qhov ncauj qhov ntswg nraum zoo lawm; tabsis, xav kom npog thaum nyob tsis tau kom sib nrug.
- Tam li kev coj neeg ncig hauv tsev kawm ntawv yuav pib dua lub hlis yuav tas, yuav kom cov neeg tuaj koom yuav tsum npog qhov ncauj qhov ntswg, txawm nyob nraum zoov.
- Kev nyob kom sib nrug tsis tau pauv thiab yuav tsum nyob deb li 6 ruam.
- Cov neeg yuav tsum ntsuam tus kheej rau cov cim mob COVID-19 thiab txhob tuaj rau hauv tsev kawm ntawv yog mob.

### **Kev Kuaj**

- Yuav muaj kuaj COVID-19 dawb ntxiv rau cov mejyig thiab neeg ua haujlwm hauv tsev kawm ntawv. Nov yog rau cov mejyig muaj npe kawm rau lub caij ntuj tshiaj 2021 tabsis ho tsis muaj npe kawm rau lub caij ntuj sov, nrog rau cov kawm tas, tib si.
- Yuav muaj kuaj so kua ntswg (*PCR-based nasal swab test*). Tsis muaj nti qob ncaug kuaj rau lub caij ntuj sov no.
- Caij qhib thiab chaw kuaj muaj nyob hauv qhov *Safer Badgers app* los hauv lub [COVID-19 Testing website](#). Yuav yog li 24 xuabmoos thiaj kuaj pom muaj li cas.
- Cov mejyig thiab neeg ua haujlwm hno tshuaj tsis tau tas thiab tseem yuav kom qhov *Badger Badge* ntsuab thiaj nkag tau rau tej lub tsev los koom tau tej yam yuav tsum kuaj txhua 8 hnuv. Cov neeg hno tshuaj tas tsis tau kuaj lawm thiab lawv qhov *badge* yuav ntsuab, ntshe lawv ho qhia tias muaj cov cim mob nyob hauv qhov *app* los kuaj muaj tus kab mob xwb.
- Cov neeg hno tshuaj tas lawm los yuav tau kuaj yog muaj cov cim mob COVID-19.

### **Hno Tshuaj Tiv Thav COVID**

- Qhov zoo tshaj tiv thav tus kheej yog no tshuaj tiv thav COVID-19.
- UHS muaj hno *Pfizer*, *Moderna* thiab *Johnson & Johnson* cov koob tshuaj, raws qhov muaj tshuaj, rau txhua tus hauv tsev kawm ntawv thiab pej xeem.

- Xav kom teem caij, tabsis yuav tsis kom teem xwb, rau ntawm qhov chaw hno tshuaj nyob hauv *Nicholas Recreation Center*. Rau caij qhib thiab kev qhia ntxiv, mus saib hauv [go.wisc.edu/covid19vaccine](https://go.wisc.edu/covid19vaccine).
- Yog nej xav hno yam tshuaj nej xaiv, xws li *Pfizer* xwb, UHS xav kom nej teem ib lub caij, vim yuav hais tsis tau rau nej tias yuav muaj yam tshuaj ntawm yog nej cia li tuaj.
- Ob asthiv tom qab nej hno koob uas hno tib koob xwb los koob thib ob rau yam yuav tau hno ob koob, koj qhov *Badger Badge* yuav cia li pauv rau ntsuab.
- Cov mejyig thiab neeg ua haujlwm hno tshuaj tawm sab nraum tsev kawm ntawv yuav tsum muab cov ntawv hno tshuaj rau *MyUHS*: <https://covidresponse.wisc.edu/fag/i-was-vaccinated-off-campus-how-do-i-let-uhs-know/>

### **Kev muaj koom thiab lwm yam nyob hauv tsev kawm ntawv**

Tus cai rau muaj tej yam rau neeg koom hauv tsev kawm ntawv tau muab kho pauv raws qhov [Public Health Madison & Dane County \(PHMDC\) Emergency Order](#), tam sim no yog *PHMDC Order #16* pub muaj tau li cas thiab pub muaj neeg coob npaum cas koom.

- Tus cai tshiab hauv tsev kawm ntawv pub muaj txog 350 leej tuaj koom ua kev sab hauv tsev uas muaj dej haus thiab khoom noj thiab txog 500 leej yog tsis muaj khoom noj thiab dej haus, ob qho no yuav tsum kom nyob tau sib nrug li 6 ruam.
- Tag nrho cov khoom noj thiab dej haus muaj yuav tsum yeej ntim ua ntej lawm los yuav tsum yog tsev kawm ntawv cov neeg xyuas zaub mov muab. Cov khoom noj uas lab noj mov los chaw ua khoom noj tsis nyob hauv tsev kawm ntawv ua, txhua pob nws yuav tsum ntim kom txaus ib leej noj nkaus xwb.
- Yuav tsum npog qhov ncauj qhov ntswg thaum tuaj koom nyob hauv tsev, tsuas hle thaum noj dabtsi los haus dej xwb. Yuav tsis kom npog qhov ncauj qhov ntswg yog koom nyob nraum zoo, yog nyob tau sib nrug deb.
- Yuav pub cov neeg caw tuaj thiab cov qhua tuaj koom tej yam UW–Madison yog tus txhawb, hauv los tawm sab nraum tsev kawm ntawv, tsuas ntshe tus/qhov txhawb ho tsis pub neeg coob tuaj thiab kom qhov *Badger Badge* yuav tsum ntsuab thiaj nkag tau.
- Tsis pub muaj tej qhov lwm tus/qhov (tej yam tsis yog tsev kawm ntawv) txhawb.

### **Cov cai rau Mejyig Cov Koos Haum Muaj Npe Nyob hauv Tsev Kawm Ntawv (*Registered Student Organizations (RSOs)*) thiab cov ceg qhia ntawv twb muab tso tawm lawm**

#### **Tus Cai Mus Yos rau Lwm Qhov**

Tam sim no tag nrho [cov kev tsev kawm ntawv them rau mus \(\*university-sponsored travel\*\)](#) nyob hoom thiab/los cov mus pw ib hmo tsis pub muaj. Tej thaum, cov *academic deans* los *vice chancellors* kuj yuav tso cai rau mus. Cov neeg ua haujlwm yuav thov kom tso cai rau mus lwm qhov rau kev ua haujlwm yuav tsum teev daim ntawv [Essential Travel Exemption Form](#).

Cov Koos Haum Mejyig Muaj Npe rau hauv tsev kawm ntawv (*Registered Student Organizations (RSOs)*) mus tau lwm qhov hauv Dane County tsis tas tau cai yog lawv ua raws kev muaj ua raws

nrog rau pub muaj 50% ntawm cov neeg caij tau ib lub tsheb. RSOs mus tawm sab nraum Dane County los yuav mus pw ib hmos tsis hais deb los ze yuav tsum tau cai los ntawm *Vice Chancellor for Student Affairs* (los tus tso cai rau). Qhov *Center for Leadership & Involvement* yuav pab xyuas qhov kev thov tso cai no thiab yuav tsum thov 14 hnuv ua ntej [siv daim ntawv no](#). Saib daim nawv tshaj tawm, [March 24, 2021 announcement](#), rau kev qhia ntxiv.

**Tsab xov xwm no yog tsab kawg qhia rau txhua asthiv. Tseem tab tom xyuas kho kev qhia ntxiv txog lub Caij Kawm Ntuj Tsaug (*Fall Semester*) 2021 thiab yuav muab qhia rau sawv daws thaum ua tiav lawm.**

Kev qhia ntxiv thiab cov lus nug txog tas li (*FAQ*) yuav muab kho ntxiv raws li yuav tau kho nyob hauv <https://covidresponse.wisc.edu/faq/>.

Rau kev nug ntxiv xa ntawv rau [covidresponse@vc.wisc.edu](mailto:covidresponse@vc.wisc.edu)